

ภาษาถิ่น



ภาษาถิ่น

ภาษาไทยที่ใช้สื่อสารกันเฉพาะกาลภาค
เฉพาะถิ่นจะมีเสียง การใช้คำที่แตกต่างกันตาม
ท้องถิ่นต่างๆ ภาษาถิ่นจึงเป็นภาษาที่มีเอกลักษณ์
เฉพาะตัวทั้งถ้อยคำและสำเนียง



ในประเทศไทย
ประกอบไปด้วย
ภาษาถิ่นหลัก
4 ภาษา

ภาษาไทยถิ่นเหนือ

ภาษาไทยถิ่นกลาง

ภาษาไทยถิ่นอีสาน

ภาษาไทยถิ่นใต้



ความแตกต่างระหว่าง
ภาษาไทยถิ่นเหนือกับภาษาไทยมาตรฐาน

เสียง ช



เสียง จ



ภาษาไทยมาตรฐาน

ช่าง

ช่วย

ภาษาไทยถิ่นเหนือ

จ้าง

จ้วย

ความแตกต่างระหว่าง
ภาษาไทยถิ่นเหนือกับภาษาไทยมาตรฐาน

เสียง ร



เสียง ฮ



ภาษาไทยมาตรฐาน

รัก
เรือน

ภาษาไทยถิ่นเหนือ

ฮัก
เฮือน

ความแตกต่างระหว่าง
ภาษาไทยถิ่นเหนือกับภาษาไทยมาตรฐาน

เสียง ค



เสียง ก



ภาษาไทยมาตรฐาน

เคี้ยว

คะ

ภาษาไทยถิ่นเหนือ

เกี้ยว

กะ

ความแตกต่างระหว่าง
ภาษาไทยถิ่นอีสานกับภาษาไทยมาตรฐาน

เสียง ข



เสียง ฃ

ภาษาไทยมาตรฐาน

ช่าง

ช่วย

ภาษาไทยถิ่นเหนือ

ฃ่าง

ฃ่อย



ความแตกต่างระหว่าง
ภาษาไทยถิ่นใต้กับภาษาไทยมาตรฐาน

เสียง ฟ,ฝ



เสียง ค,ข



ภาษาไทยมาตรฐาน

รถไฟ
รสผัด

ภาษาไทยถิ่นเหนือ

รถไคว
รสขवाद

ภาษาไทย มาตรฐาน	ภาษาไทย ถิ่นเหนือ	ภาษาไทย ถิ่นอีสาน	ภาษาไทย ถิ่นใต้
พูด	อ้อ	เว้า	แหลง
โกหก	ขี้จู้	ขี้ต้าว	ขี้ฮก
กลับบ้าน	ปึกบ้าน	เมื่อบ้าน	หลบบ้าน
มอง	ผ่อ	เบ็ง	แลล

ภาษาไทย มาตรฐาน	ภาษาไทย ถิ่นเหนือ	ภาษาไทย ถิ่นอีสาน	ภาษาไทย ถิ่นใต้
ฉัน	เฮา	ข้อย	ฉาน
พ่อ	อี่ป้อ	อี่ผ่อ	ผอ
แม่	อี่แม่	อี่ແหม່	ແหม
ร่ม	จ๋อง	หม่ม	กันสาด

ภาษาไทย มาตรฐาน	ภาษาไทย ถิ่นเหนือ	ภาษาไทย ถิ่นอีสาน	ภาษาไทย ถิ่นใต้
ฝรั่ง	บะแกว	บักสีดา	ชมพู่
มะละกอ	มะก้วยเตັด	บักหุ้ง	ลอกอ
ฟักทอง	บะน้ำแก้ว	บักอี	น้ำเต้า
ขนุน	หมะขนุน	บักมี	ขนุน

จับคู่คำศัพท์

-**ข.**.....1. 
-**ง.**.....2. 
-**ก.**.....3. 
-**ค.**.....4. 
-**จ.**.....5. 

ก. มอง

ข. โทษ

ค. ฝรั่ง

ง. พุด

จ. สับปะรด

ประโยคนี้น่าพูดว่าเป็นภาษาไทยมาตรฐานได้อย่างไรนะ

ภาษาไทยถิ่นเหนือ
วันนี้แดดอ่อน ต้องนำ
จ้องไปตวย

ภาษาไทยมาตรฐาน
วันนี้แดดอ่อน ต้องนำ
ร่วมไปด้วย



ประโยคนี้น่าจะเป็นภาษาไทยมาตรฐานได้อย่างไรนะ

ภาษาไทยถิ่นอีสาน
น้องมาแต่ไซ
บ่พ้อกันदनเลยนะ



ภาษาไทยมาตรฐาน
น้องมาจากไหน
ไม่ได้เจอกันนานเลยนะ



ประโยคนี้น่าจะเป็นภาษาไทยมาตรฐานได้อย่างไรนะ

ภาษาไทยถิ่นใต้
ตอนนี้พี่เรียนที่ไหน
พั่นพื่อมั่ง

ภาษาไทยมาตรฐาน
ตอนนี้พี่เรียนที่ไหน
เป็นอย่างไรบ้าง



ขอบใจอย่างแรง
ขอบใจหลายเจ้า
ขอบใจหลายๆเต๋อ

